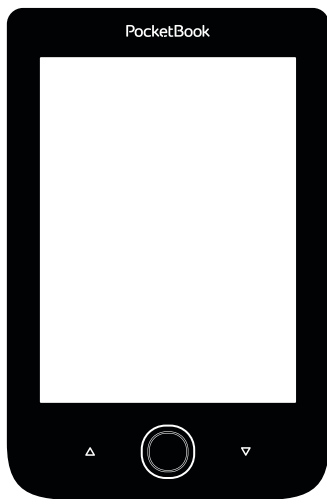


PocketBook 614



Руководство пользователя

Содержание

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ 6

Условия хранения, транспортировки и использования	6
Обслуживание	7
Радиочастотная безопасность	9
Утилизация	10

ВНЕШНИЙ ВИД 12

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ 13

ПРИСТУПАЯ К РАБОТЕ 14

Зарядка аккумулятора	14
Управление питанием	15
Загрузка файлов в память Устройства	17
Навигация	18

Работа с экранной клавиатурой	19
Установка microSD-карты	21
Установка дополнительных словарей	22

ГЛАВНОЕ МЕНЮ 23

Последние события	25
Библиотека	25
Заметки	29
Приложения	30
Змейка	30
Часы-календарь	30
Калькулятор	30
Косынка	31
Словарь	31
Судоку	32
Фотографии	34
Шахматы	34
Строка состояния	35

ЧТЕНИЕ КНИГ 36

Листание страниц 37

Переход по ссылкам 37

Изменение размера шрифта 38

Меню чтения 38

Содержание 39

Поиск 40

Закладки 41

Настройки 41

Режим 42

Словарь 44

Поворот книги 44

Создание заметок 45

Переход на страницу 46

Закрытие книги 47

НАСТРОЙКИ 48

Персонализация 48

Дата/время 50

Языки (Languages)	50
Аккаунты и синхронизация	51
Дополнительные настройки	51
Экономия батареи	57
Информация об Устройстве	58

ОБНОВЛЕНИЕ ПО	59
---------------------	----

ВОЗМОЖНЫЕ НЕПОЛАДКИ И ИХ УСТРАНЕНИЕ.	62
--------------------------------------	----

СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ	64
------------------------------	----

СЕРТИФИКАЦИОННАЯ ИНФОРМАЦИЯ.....	65
----------------------------------	----

Меры предосторожности

Прежде чем начать работу с Устройством, пожалуйста, особенно внимательно прочитайте этот раздел. Следующие советы помогут Вам обеспечить Вашу безопасность и продлить срок службы Устройства.

Условия хранения, транспортировки и использования

Диапазон рабочих температур устройства — от 0°C до +40°C, поэтому не подвергайте его чрезмерно низким или высоким температурам. Никогда не оставляйте кабели возле источников тепла — это может привести к повреждению изоляции, что, в свою очередь, вызывает риск пожара или поражения электрическим током.

Старайтесь избегать следующих воздействий:

- прямых солнечных лучей
- источников открытого огня или дыма
- жидкостей или влаги

- сильных электромагнитных полей, электростатических зарядов и источников ультрафиолетового излучения
- чрезмерного механического давления на экран, разъемы и клавиши Устройства.

Не оставляйте Устройство надолго в плохо вентилируемых помещениях, к примеру, в закрытом автомобиле.

Не бросайте и не пытайтесь согнуть Устройство. Защищайте экран от предметов, которые могут поцарапать или повредить его. Для защиты рекомендуется хранить и переносить Устройство в обложке.

Храните Устройство в недоступном для детей месте.

Обслуживание

Не пытайтесь разобрать или модифицировать Устройство.

Не используйте Устройство, если у него повреждены аккумулятор, зарядное устройство (поврежден корпус, кабель или контакт) или SD-карта. При повреждении батареи (трещины в корпусе, утечка электролита, потеря формы) ее следует заменить в центре сервисного обслуживания. Использование самодельных или модифицированных аккумуляторов может привести к необратимым повреждениям Устройства.

Не используйте органические или неорганические растворители, например, бензол, для очистки корпуса или экрана. Для удаления пыли используйте мягкую ткань, для очистки от стойких загрязнений — несколько капель дистиллированной воды.

Наличие на экране пяти или менее дефектных пикселей является допустимой нормой и не относится к гарантийным дефектам экрана.

По окончании срока службы, пожалуйста, обратитесь в ближайший авторизованный сервисный центр для проведения диагностики на предмет безопасности дальнейшей эксплуатации.

Подробную информацию касательно сервисного обслуживания в Вашем регионе можно получить на официальном сайте *PocketBook International*:
<http://www.pocketbook-int.com/support/>.

Радиочастотная безопасность

Устройство является приемником и передатчиком излучения в радиочастотном диапазоне и может вызвать помехи для радиосвязи и другого электронного оборудования. При использовании личных медицинских устройств (таких как кардиостимуляторы и слуховые аппараты) проконсультируйтесь с врачом или производителем на предмет безопасности использования Устройства.

Не используйте беспроводные соединения в местах, где это запрещено, к примеру, на борту самолета или в больнице — это может повлиять на работу бортовой электроники или медицинского оборудования.

Утилизация



Неправильная утилизация данного Устройства может негативно повлиять на окружающую среду и  здоровье людей. Для предотвращения подобных последствий необходимо выполнять специальные требования по утилизации устройства. Переработка данных материалов поможет сохранить природные ресурсы. Для получения более подробной информации о переработке устройства обратитесь в местные органы городского управления, службу сбора бытовых отходов, магазин, где было приобретено устройство или авторизированный сервисный центр.

Утилизация электрического и электронного оборудования (директива применяется в странах Евросоюза и других

европейских странах, где действуют системы раздельного сбора отходов).

В других странах утилизируйте батарею в соответствии с местным законодательством.

Не уничтожайте аккумулятор путем сжигания — взрывоопасно!

Внешний вид

1. Назад — в режиме чтения переворачивает страницу назад; в режиме навигации — возвращает в предыдущее меню или на предыдущую страницу списка

2. Влево | *Навигационные клавиши*

3. Вниз | *Навигационные клавиши*

4. ОК — короткое нажатие открывает элемент (например, книгу или пункт меню), продолжительное — открывает контекстное меню (если доступно)

5. Вверх | *Навигационные клавиши*

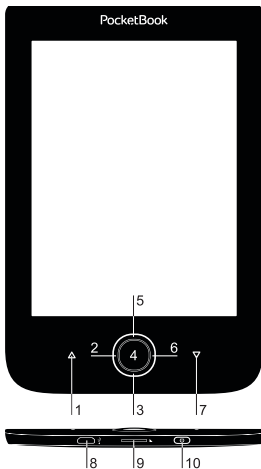
6. Вправо | *Навигационные клавиши*

7. Вперед — переворачивает страницу вперед

8. Порт micro-USB — для подключения Устройства к ПК или зарядному устройству (поставляется отдельно)

9. Слот microSD-карты — для установки дополнительной карты microSD/SDHC

10. Вкл/Выкл (кнопка питания) — включение/выключение Устройства.



ПРИМЕЧАНИЕ Вы можете настроить назначение клавиш по Вашему вкусу в разделе *Настройки > Персонализация > Назначение клавиш*. Назначение навигационных клавиш и клавиш листания зависит от ориентации экрана.

Технические характеристики

Дисплей	6" E-Ink Pearl™ 800×600, 166 dpi, ч/б
Процессор	1 ГГц
Оперативная память	256 МБ
Хранилище данных	4 ГБ *
Операционная система	Linux®
Коммуникации	Micro USB
Слот памяти	MicroSD до 32 ГБ
Батарея	Литий-ионный аккумулятор, 1300 мАч **
Форматы книг	PDF, EPUB (включая DRM-защищенные); TXT, FB2, FB2.zip, RTF, HTML, HTM, CHM, DJVU, DOC, DOCX, TCR, PRC, TCR, MOBI, ACSM
Форматы изображений	JPEG, BMP, PNG, TIFF
Размер	174,4×114,6×8,3 мм
Вес	188 г

* Реальный объем памяти, доступной для пользователя, может варьироваться в зависимости от версии программного обеспечения и количества предустановленных программ.

** Время работы батареи от одного заряда может варьироваться в зависимости от режима использования и выбранных настроек.

Приступая к работе

В этом разделе Вы узнаете о том, как подготовить Устройство к работе, а также об основных функциях управления Устройством.

ЗАРЯДКА АККУМУЛЯТОРА

Для продления срока службы аккумулятора заряжать первый раз Устройство рекомендуется в выключенном состоянии от 8 до 12 часов. Зарядить аккумулятор можно от компьютера, используя USB-кабель, либо от сети, используя зарядное Устройство (поставляется опционально).

Чтобы зарядить Устройство в первый раз, выполните следующие действия:

- Соедините Устройство с компьютером или зарядным устройством с помощью USB-кабеля.

Индикатор засветится постоянным светом, как только начнется зарядка.

- Когда аккумулятор будет полностью заряжен, индикатор погаснет. Теперь Вы можете отсоединить кабель от Устройства и включить его для использования.

ПРИМЕЧАНИЕ Индикацию можно отключить в разделе *Настройки > Экономия батареи > Светодиодная индикация*.

Если Устройство остается включенным во время зарядки, на экране появится запрос выбора действия — зарядка аккумулятора или соединение для передачи данных. Зарядка начнется только в случае, если выбран соответствующий режим.

УПРАВЛЕНИЕ ПИТАНИЕМ

Чтобы включить Устройство, нажмите кнопку **Вкл/Выкл**. Когда Устройство будет готово к работе, откроется главное меню или последняя открытая книга, в

зависимости от настроек (*Настройки > Персонализация > При включении открывать*).

Чтобы выключить Устройство, нажмите и удерживайте кнопку питания около двух секунд, пока оно не выключится. При коротком нажатии на кнопку **Вкл/Выкл** Устройство заблокируется. При блокировке Устройства изображение на экране сменится заставкой. Нажмите снова кнопку **Вкл/Выкл**, чтобы разблокировать Устройство.

Также Вы можете настроить автоматическое выключение или блокировку Устройства. Для этого зайдите в раздел *Настройки > Экономия батареи > Автовыключение через* или *Блокировка Устройства через* и выберите из списка время, через которое Устройство соответственно выключится или заблокируется.

Если Устройство «зависает» (не отвечает на нажатия клавиш и его экран не обновляется в течение 2-3

минут), Вы можете его перезагрузить. Нажмите и удерживайте 10 секунд кнопку **Вкл/Выкл**.

ЗАГРУЗКА ФАЙЛОВ В ПАМЯТЬ УСТРОЙСТВА

Присоедините Устройство с помощью USB-кабеля к компьютеру.

ПРИМЕЧАНИЕ При передаче данных Устройство должно быть включено!

На экране Устройства появится запрос выбора режима USB. Выберите *Связь с ПК*, после чего на экране Устройства появится информационное сообщение об установке соединения с ПК. Операционная система компьютера определит память Устройства как съемный диск (если установлена microSD-карта — как два). Теперь Вы можете скопировать файлы на Устройство или microSD-карту, используя проводник или другой файловый менеджер.

ВНИМАНИЕ После окончания копирования файлов воспользуйтесь функцией безопасного извлечения Устройства прежде чем отключать USB-кабель!

НАВИГАЦИЯ

Навигация по разделам осуществляется с помощью навигационных клавиш **Вверх, Вниз, Вправо, Влево**.

ВНИМАНИЕ! Если Вы изменяете ориентацию экрана, назначение клавиш листания и навигации изменятся соответственно тому, в какую сторону Вы изменили ориентацию экрана.

Для открытия выбранного элемента (книги, приложения, пункта меню и т.п.) нажмите кнопку **ОК**. Продолжительное нажатие кнопки **ОК** открывает контекстное меню элемента, папки или приложения (если доступно). Если пункт меню содержит несколько уровней, переход между ними осуществляется с помощью кнопок **Влево/Вправо**.

Клавиши листания **Назад/Вперед** используются для листания страниц списка. Продолжительное нажатие **Назад/Вперед** осуществляет переход на +/- 10 страниц в списках и книгах. Короткое и продолжительное нажатие клавиши **Назад** возвращает в предыдущее меню (или страницу списка), закрывает приложение, контекстное меню и Библиотеку (если Вы на первой странице списка).

Также Вы можете изменить назначение клавиш в разделе *Настройки > Персонализация > Назначение клавиш*.

РАБОТА С ЭКРАННОЙ КЛАВИАТУРОЙ

Экранная клавиатура появляется, когда необходимо ввести текстовую информацию, например, поисковой запрос.

Для работы с клавиатурой используйте навигационные клавиши и кнопку **ОК**. Для ускорения работы с

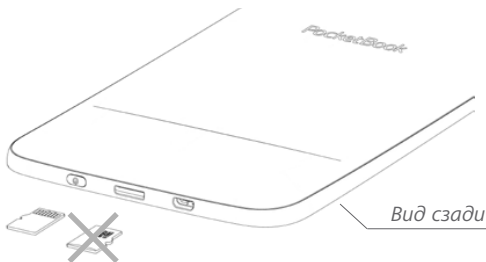
клавиатурой все символы разделены на 5 зон. Первое нажатие навигационных клавиш или **OK** выполняет быстрый переход в середину выбранной зоны, затем можно выбрать нужный символ из этой зоны.



1. Смена регистра текста
2. Стереть последний введенный символ
3. Смена языка ввода. Добавить язык в раскладку клавиатуры можно в разделе *Настройки > Языки (Languages) > Раскладки клавиатуры*.

УСТАНОВКА MICROSD-КАРТЫ

Объем внутреннего хранилища данных Устройства — 4 ГБ, но Вы можете его расширить, установив *microSD*-карту объемом до 32 ГБ. Вставьте ее в разъем, как показано на рисунке, и слегка нажмите, пока она не будет зафиксирована.



Чтобы извлечь карту памяти, слегка нажмите на ее край, пока она не станет свободной, и аккуратно потяните ее.

ВНИМАНИЕ! Если Ваша SD-карта застряла, не пытайтесь вытащить ее самостоятельно, обращайтесь сразу в сервисный центр.

УСТАНОВКА ДОПОЛНИТЕЛЬНЫХ СЛОВАРЕЙ

Вы можете установить дополнительные словари (словари можно приобрести в онлайн-магазине Book Store (www.bookland.com)).

1. Скопируйте файл дополнения с расширением .pbi во внутреннюю память Устройства
2. Отсоедините Устройство от ПК
3. Загруженный файл появится на стене *Последних событий*
4. После нажатия клавишей **ОК** на скопированном файле он запустится как приложение
5. Подтвердите предложенную установку.

Главное меню

В этом разделе Вы ознакомитесь с основными элементами пользовательского интерфейса Устройства. После включения и загрузки Устройства на экране отобразится Главное меню (если в пункте *Настройки* > *При включении открывать* установлена соответствующая опция). Для возврата в Главное меню из любого приложения нажмите клавишу **Назад**.

Главное меню состоит из раздела *Последние события* и панели приложений.

Внешний вид Главного меню

Последние события — список последних открытых и загруженных книг

*Последняя
открытая*

*Последние
загруженные*

*Панель
приложений*

Последние события			
	«Твої листи завжди пахнуть зов'язлими троян... Леся Українка		
	Наймичка Тарас Григорович Шевченко		
	Талант Степан Васильович Васильченко		
	Лісова пісня Леся Українка		
	Тени Владимир Галактионович Короленко		
	Руководство пользователя PocketBook Basic		
	+345 новых книг		
	+165 новых книг		
			
Библиотека	Заметки	Приложения	Настройки

ПОСЛЕДНИЕ СОБЫТИЯ

В этом разделе отображаются последние действия, а именно последние открытые и последние загруженные книги.

При нажатии клавишей **OK** на заголовок последней открытой книги она откроется на той странице, на которой Вы закончили чтение.

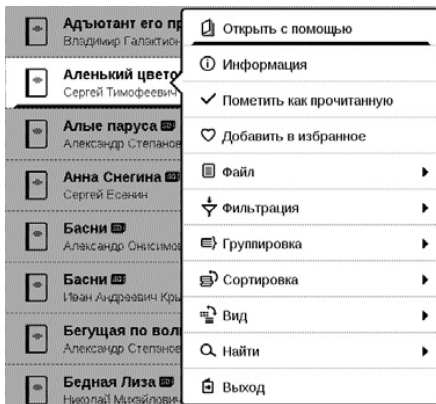
При нажатии клавишей **OK** на сообщение о добавленных книгах откроется папка *Библиотеки* с добавленными книгами, сгруппированными по дате добавления.



БИБЛИОТЕКА

Библиотека — файловый менеджер электронных книг. Контекстное меню *Библиотеки* позволяет производить операции с файлами и папками, а также

фильтровать, группировать, сортировать, изменять внешний вид отображения раздела.



Контекстное меню, которое вызывается продолжительным нажатием **ОК**, позволяет производить следующие действия:

Открыть (если есть возможность открытия альтернативной программой чтения — *Открыть с помощью...*)

Файл — файловые операции:

- *Переименовать*
- *Переместить в папку*
- *Удалить*

Добавить в избранное/Удалить из избранного

Пометить как прочитанную/Пометить как непрочитанную

Информация — информационная сводка о книге.

Фильтрация — производится по следующим параметрам:

- *Все книги* — отображаются все книги на выбранном носителе
- *Сейчас читаю* — книги с ненулевым процентом прочтения
- *Избранное* — книги, выбранные читателем при помощи контекстного меню.

Группировка — в зависимости от выбранного типа группировки в названиях папок отображаются следующие параметры:

- *Папка* — фактическое расположение книги
- *Автор* — при выборе этого типа группировки вверху окна добавляется алфавит

- *Серия*
- *Жанр*
- *Формат* — книги группируются по формату
- *Дата добавления.*

Сортировка — производится по следующим параметрам:

- *Имя файла*
- *Название книги*
- *Дата открытия*
- *Дата создания*
- *Серия*
- *Автор.*

Вид – список книг имеет два режима просмотра:

- *Простой* — в этом режиме отображается следующая информация: иконка папки; название книги и автор (если известен); иконка, информирующая о

местонахождении файла (если файл находится на карте памяти); процент прочтения

- *Детальный* — в этом режиме добавляются обложки книг, информация о формате и размере файла, а также иконки состояния:  — прочитана;  — в Избранном.

Найти – предоставляет возможность быстрого поиска книги по названию или автору, всех книг автора и всех книг серии .

Выход - покинуть библиотеку.



ЗАМЕТКИ

В этом разделе Вы можете просматривать заметки, сделанные во время чтения. После выбора книги, в которой Вы делали заметку, откроется содержание книги со всеми сделанными заметками. Выберите заметку, и программа чтения откроет книгу в том месте, где была сделана заметка.



ПРИЛОЖЕНИЯ

В этом разделе находятся приложения и дополнительные программы. Для выхода из приложения нажмите клавишу **Назад**.

Змейка

Игра. Используйте навигационные клавиши для управления змейкой и собирайте жучков. Остерегайтесь стен и другой змеи!

Часы-календарь

Открывает часы и полноэкранный календарь текущего месяца. Навигация **⏮** **⏭** позволяет листать календарь. Кнопка **⏪** возвращает к текущему месяцу. О настройках даты и времени читайте в разделе «Дата/время».

Калькулятор

Калькулятор поддерживает широкий спектр математических операций, как, например, разные системы

счисления, тригонометрические, логарифмические, степенные и логические операции.

Косынка

Классический пасьянс.

Словарь

После запуска приложения отобразится экранная клавиатура. Наберите с ее помощью слово, и приложение найдет его перевод в текущем словаре. Для смены словарей нажмите клавишу **Вперед**, выберите словарь в списке и нажмите **ОК**.

После закрытия экранной клавиатуры (нажатием на клавиши *ОК* или *Отмена*), Вы сможете просматривать словарь постранично. Для листания используйте клавиши **Влево/Вправо**, чтобы снова открыть экранную клавиатуру, нажмите **ОК**. Для выхода из словаря нажмите клавишу **Назад**.

Судоку

Популярная японская головоломка.

Навигация: Используйте навигационные клавиши, чтобы передвигаться по игровому полю и нижней панели выбора. Нажимайте кнопку **ОК**, чтобы сделать выбор. Клавишами **Вперед/Назад** переходите от игрового поля к нижней панели и наоборот.

Управление: Чтобы записать цифру в клетку игрового поля, можно выбрать сначала либо цифру для ввода, либо ячейку, в которую нужно ввести цифру или метку.

Сначала – ячейка:

1. Наведите рамочку на нужную ячейку и нажмите **ОК**.

2. Нажмите **Назад** или **Вперед**, чтобы перейти на нижнюю панель и выбрать соответственно цифру (слева), которая, по Вашему мнению, должна находиться в этой ячейке, или метки (справа) — предположения,

какие цифры могут находится в ячейке. Нажмите **ОК**, чтобы выбрать;

3. Выбранная цифра будет введена в выделенную ячейку.

Сначала – цифра:

1. Нажимайте **ОК** на ячейки с ключевыми цифрами (известные в начале игры цифры) или на цифры нижней панели выбора.

2. Выбранная цифра подсветится на панели выбора, показывая, что она является активной.

3. По нажатию **ОК** на ячейке игрового поля введите цифру в ячейку.

ПРИМЕЧАНИЕ: Цифра на панели ввода остается выделенной, пока не будет выбрана другая цифра.

Нижняя панель:

↩ —Шаг назад (отменить ход);

⏩ —Шаг вперед (активен после отмены хода);

 — Очистка клетки.

Подсказки:

■ — подсказка подсвечиванием присутствующих на поле цифр.

↺ — Скрытие меток, которые больше неверны для ячеек

🔍 — Подсказка о том, какие метки могут быть введены в ячейку.

Фотографии

Открывает Библиотеку в режиме просмотра изображений (загруженных в папку *Photo*). При открытии фотографии она откроется в полноэкранном режиме.

Шахматы

Вы можете играть против другого человека или Устройства. Если Вы играете против компьютера, Вы можете выбрать один из 10-ти уровней сложности. Используйте навигационные клавиши для перемещения курсора по доске и **ОК** для выбора фигуры.

СТРОКА СОСТОЯНИЯ

Внизу экрана находится строка состояния, в которой кратко отображается служебная информация:

- Дата/время
- Заряд батареи

В режиме чтения отображается также информация о читаемой книге: номер текущей страницы и общее количество страниц в книге.

Чтение книг

В этом разделе Вы узнаете о том, как читать электронные книги и настраивать программы чтения для наиболее комфортного чтения.

Устройство поддерживает следующие форматы книг: *PDF, EPUB* (включая *DRM*-защищенные); *TXT, FB2.zip, FB2, RTF, HTML, HTM, CHM, DJVU, DOC, DOCX, TCR, PRC, MOBI, ACSM*.

Для открытия книги нажмите кнопку **ОК** на ее названии в *Последних событиях* или в *Библиотеке*. Если Вы уже читали книгу, она откроется на той странице, где Вы закончили чтение в прошлый раз.

В некоторых форматах книг (например, *FB2* или *ePub*, открытый *FB*-ридером) после открытия книги программа чтения будет пересчитывать страницы — об этом свидетельствует знак ‘...’ вместо количества страниц в строке

состояния. Во время пересчета страниц некоторые функции могут быть недоступны.

ЛИСТАНИЕ СТРАНИЦ

Для листания страниц используйте клавиши **Назад/Вперед** или **Влево/Вправо**. Продолжительное нажатие клавиш **Назад/Вперед** перелистывает сразу 10 страниц.

ПЕРЕХОД ПО ССЫЛКАМ

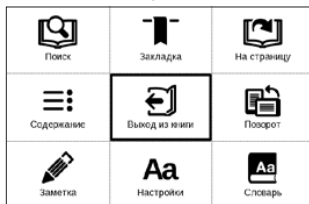
Если страница содержит сноски или перекрестные ссылки, Вы можете переключиться в режим ссылок продолжительным нажатием кнопки **ОК**. Если на странице нет ссылок, отобразится соответствующее информационное окно. После входа в режим ссылок, на экране появится курсор, и Вы сможете выбрать ссылку навигационными клавишами **Вниз/Вверх** и нажать кнопку **ОК** для перехода.

ИЗМЕНЕНИЕ РАЗМЕРА ШРИФТА

В книгах текстового формата (*ePub*, *FB2* и т.п., кроме *PDF* и *DjVu*) Вы можете менять размер шрифта с помощью навигационных клавиш **Вверх/Вниз**. После достижения максимального размера, произойдет переход на минимальный размер.

МЕНЮ ЧТЕНИЯ

Меню программы чтения вызывается нажатием кнопки **OK** и закрывается нажатием клавиши **Назад**.



Меню чтения для книг в форматах *FB2*, *Epub*, *TXT*, *RTF*, *HTML*, *PRC*, *CHM*



Меню чтения для книг в форматах *PDF*, *Djvu*

≡: Содержание

Переход к содержанию книги. Функция доступна только в том случае, если в книге имеется содержание.

Помимо оглавления книги, в этом разделе отображаются все заметки и закладки, сделанные при чтении. Если оглавление является многоуровневым, то возле названия верхнего уровня будет отображаться знак '+'. Развернутый пункт отображается со знаком '-'. Свернуть/развернуть выбранный пункт меню можно с помощью навигационных клавиш **Влево/Вправо**.

Кнопка **ОК** осуществляет переход к выбранной главе в книге. Продолжительное нажатие кнопки **ОК** открывает контекстное меню. С его помощью можно переименовать закладки и заметки, отредактировать текст заметки, а также настроить отображение содержания (выбрав команду *Настройки*), свернуть или развернуть все пункты содержания.

В меню настроек можно выбрать, какие компоненты содержания отображать:

- Содержание
- Заметки
- Закладки.



Поиск

Дает возможность быстрого поиска в книге слова или его части. После выбора этого пункта меню появится экранная клавиатура для ввода искомого текста.

Найденные фрагменты будут выделены, для перемещения между ними используйте навигационные клавиши **Влево/Вправо** или клавиши **Назад/Вперед**. Для выхода из режима поиска нажмите кнопку **ОК**.

ПРИМЕЧАНИЕ Режим поиска недоступен для книг в формате *DjVu*, если в книге нет текстового слоя.

Закладки

Добавляет текущую страницу в закладки. В правом верхнем углу страницы появится знак закладки. Просматривать и удалять закладки можно из содержания книги.

Удалить закладку можно, повторно выбрав данный пункт меню.

Aa Настройки

Для книг в формате *FB2* (а также *EPUB*, открытых с помощью *FB*-ридера), *TXT*, *RTF*, *HTML*, *PRC* и *CHM* можно подобрать наиболее комфортные параметры для чтения – вид и размер шрифта (размер шрифта также настраивается навигационными клавишами **Вверх/Вниз**), межстрочное расстояние, ширину полей страницы, переносы, начало абзаца, направление текста, а также кодировку файла для книг в формате *TXT* и *HTML*.

Для формата *FB2* доступны настройки режима обновления: *Улучшенное качество* (по умолчанию) или *Высокая скорость*. Для корректного отображения документов с письменностью справа налево, поставьте соответствующую отметку.



Режим

В книгах формата *PDF* и *DJVU* пункт меню *Настройки* изменяется на *Режим*.

Навигационными клавишами **Влево/Вправо** выберите режим отображения.

Предусмотрены следующие режимы:

- *Обрезка полей* — позволяет уменьшить ширину и высоту полей. С помощью джойстика определите сторону, с которой Вы хотите обрезать поле и нажмите кнопку **ОК**. Перемещайте клавиши со стрелками с помощью джойстика для установки высоты или ширины. Выделив область обрезки, нажмите **ОК**, после этого — *Принять*. Далее

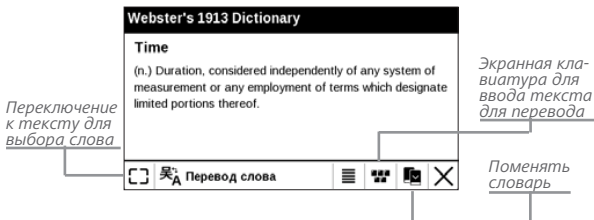
определите настройки применения обрезки: для всего документа, четных или нечетных страниц или только для текущей страницы. Подтвердите выбор нажатием *Принять*.

- *По ширине* — страница масштабируется по ширине экрана
- *Страница целиком* — одна страница на экране с возможностью масштабирования
- *Масштаб* — можно установить масштаб от 75% до 300%
- *Колонки* — предназначен для чтения книг с колонками на странице. Для перемещения по странице в режиме колонок используйте навигационные клавиши **Вверх/Вниз**, при достижении нижнего края листа произойдет переход на следующую колонку
- *Компоновка (Reflow)* — только для документов в формате PDF. В этом режиме текст форматируется таким образом, чтобы полностью помещаться на экране. Вы можете изменять размер шрифта навигационными клавишами **Вверх/Вниз**. В режиме *Компоновка* могут не отображаться таблицы и некоторые рисунки.



Словарь

Позволяет переводить отдельные слова во время чтения: используйте навигационные клавиши для перемещения курсора к слову для перевода. После нажатия кнопки **OK** активируется панель инструментов:



Поворот книги

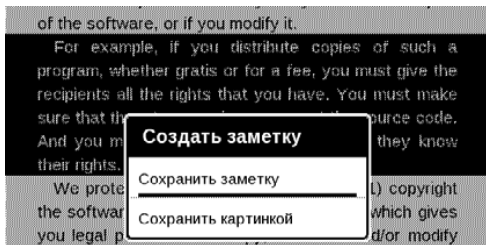
Выберите наиболее удобную для Вас ориентацию экрана.

ВНИМАНИЕ! При смене ориентации экрана назначение навигационных клавиш будет изменено! Например, при повороте экрана на 90° листание будет осуществляться клавишами **Вверх/Вниз**.



Создание заметок

Сверху на экране появится курсор. Используйте кнопки **Вверх/Вниз** для выбора начала заметки и нажмите кнопку **ОК**. Кнопками навигации выделите фрагмент текста и нажмите кнопку **ОК**, чтобы задать нижнюю границу заметки. Открывшееся меню предоставляет Вам возможность сохранить заметку как изображение или текст (если доступно) или отменить создание соответствующей клавишей (если доступно) или нажатием клавиши **Назад**.



Просмотреть сделанные заметки можно из главного меню (пункт *Заметки*). Нажатием кнопки **ОК** на

просматриваемой заметке можно перейти к месту в книге, где она была сделана.



Переход на страницу

Для перехода на определенную страницу выберите пункт меню чтения *На страницу*.



Используйте навигационные клавиши **Влево/Вправо** для передвижения ползунка влево или вправо, чтобы подстроить переход на страницу назад/вперед соответственно. Нажмите кнопку **ОК**, чтобы перейти на выбранную страницу. Если Вы хотите перейти на определенную страницу, нажмите *Ввести номер страницы*,

после введения номера с помощью экранной клавиатуры нажмите *OK*.

После установки джойстика или введения номера страницы на заднем плане откроется предпросмотр выбранной страницы. Если Вы закроете меню перехода, нажав клавишу **Назад**, переход осуществлен не будет. Под полосой прокрутки отображается название главы.

ПРИМЕЧАНИЕ На полосе прокрутки отображаются только начала глав верхнего уровня оглавления

В разделе *Последние открытые* отображаются эскизы страниц, на которые выполнялся переход.



ЗАКРЫТИЕ КНИГИ

Для закрытия книги выберите соответствующий пункт меню чтения.

Настройки

В этом разделе Вы узнаете, как настроить программное обеспечение и интерфейс Устройства по собственному вкусу, а также просмотреть системную информацию. Все изменения сохраняются и применяются после выхода из раздела *Настройки*.

Если у Вас возникнут какие-либо проблемы с новыми настройками, Вы можете загрузить Устройство в безопасном режиме (с заводскими настройками), удерживая клавишу **Назад** при включении Устройства.

ПЕРСОНАЛИЗАЦИЯ

При включении открывать последнюю открытую книгу или Главное меню.

Заставка при выключении — изображение, которое будет отображаться на экране, когда Устройство

выключено. Чтобы сделать заставкой обложку последней открытой книги, установите вариант *Обложка книги*.

ПРИМЕЧАНИЕ Также Вы можете установить как заставку собственную картинку из приложения *Фотографии*. Читайте об этом в разделе *Фотографии*.

Шрифт. Если Вы хотите использовать свой шрифт, скопируйте его файлы в папку встроенной памяти Устройства *system/fonts*

ВНИМАНИЕ! Папка *system* по умолчанию скрыта. Чтобы она отображалась, измените параметры папки на компьютере.

Тема — установлена по умолчанию. Если Вы хотите использовать другую тему, загрузите файл с расширением *.pbt* в папку *system/themes*.

Назначение клавиш. Для смены действия, выберите клавишу из списка и выберите действие. Клавиши

можно настраивать отдельно для режима навигации, для текстовых форматов книг (*ePub*, *FB2* и др.) или *PDF* и *DjVU*.

ДАТА/ВРЕМЯ

В этом разделе Вы можете установить дату/время, часовой пояс и формат отображения времени. Вы также можете *Синхронизировать время* или установить *Автоматическую синхронизацию* времени, чтобы использовать дату/время сети.

ЯЗЫКИ (LANGUAGES)

Язык (Language). Выбор языка интерфейса Устройства

Раскладки клавиатуры. Вы можете добавить до 3-х раскладок клавиатуры.

Конфигурация словарей. Вы можете выбрать словари, которые будут отображаться в списке при переводе в режиме чтения или в приложении *Словарь*

АККАУНТЫ И СИНХРОНИЗАЦИЯ

Adobe DRM

Чтобы авторизироваться, введите имя Вашей *Учетной записи* (адрес эл.почты) и *Пароль*. Когда Вы авторизованы, в этом разделе отображается имя учетной записи и пункт *Удаление авторизации Adobe DRM*. После удаления защищенные DRM документы будут недоступны.

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ НАСТРОЙКИ

Профили пользователей

Вы можете сконфигурировать до 6-ти пользовательских профилей (5 — во встроенной памяти Устройства и 1 — на microSD-карте). Каждый профиль хранит состояние

книг, последние открытые книги, закладки, заметки, избранное и предустановленные настройки сети.

Для добавления нового профиля, откройте соответствующий пункт меню. Вам будет предложено выбрать место хранения профиля (встроенная память или SD-карта) и ввести имя профиля с экранной клавиатуры. После этих действий вышеупомянутые параметры сохраняются в профиле.

Для активации профиля выберите необходимый из списка. В контекстном меню профиля Вы можете поменять изображение, скопировать профиль, переименовать или удалить его.

Система

Форматирование встроенной памяти — это действие удалит всю информацию с внутренней памяти, кроме системных файлов

ВНИМАНИЕ! Если Вам необходимо удалить всю информацию с внутренней памяти, используйте только эту функцию, не пытайтесь форматировать память, используя ПК!

Форматирование SD-карты — это действие удалит все данные из внешней microSD-карты

Резервное копирование и восстановление

- *Сброс настроек* — состояние Устройства будет возвращено к заводским настройкам, удаляя пользовательские настройки. Другие данные (книги, фото и т.п.) удалены не будут

- *Копирование конфигурации на SD* — все системные настройки будут скопированы в архив в папке *backup* на внешней SD-карте. Вам будет предложено ввести имя архива с экранной клавиатуры

- *Восстановление конфигурации* — выберите из списка файл для восстановления

Библиотека

В разделе настроек Библиотека Вы можете задать параметры обновления и оптимизации базы данных Библиотеки.

- *Обновление данных Библиотеки* — устанавливает параметры обновления базы данных книг, хранящихся в Библиотеке:

- *Выключено* — база данных не будет обновляться

- *Однократно* — база данных обновится при выходе из раздела настроек, после чего параметр установится в *Выключено*

- *Автоматически* — обновление будет происходить при каждом открытии Библиотеки, а также при записи/удалении книг (в т.ч. при смене внешней microSD-карты).

- *Оптимизировать базу данных* — удаляет устаревшие записи базы данных. Для запуска оптимизации установите параметр *Однократно* и выйдите из

раздела настроек. После оптимизации параметр будет установлен в *Выключено*.

Удаление пакетов — удаление словарей. Отметьте пакеты для удаления, выйдите из раздела и подтвердите удаление

Режим USB — определяет поведение Устройства при подключении по USB: связь с ПК, зарядка или по выбору пользователя.

Конфиденциальность

Защита настроек паролем — в этом разделе Вы можете защитить Ваши настройки паролем. Выберите *Установить пароль* и введите пароль с экранной клавиатуры. После этого при каждой попытке зайти в раздел *Настройки* Устройство будет запрашивать пароль. Вы можете удалить или изменить пароль, выбрав соответствующий пункт раздела.

Отображение текста

со сглаживанием (лучшее качество)/без сглаживания (более быстрое обновление).

Полное обновление страницы

Выберите количество пролистанных страниц перед полным обновлением экрана. Пункт *Всегда* обеспечивает наилучшее качество, но потребляет больше энергии. Меньшая частота полного обновления экрана экономит заряд батареи, но может привести к появлению артефактов изображения

При открытии большого файла

Выбрав *Отображать сообщение*, Устройство будет информировать об открытии файлов больших, чем 25 МБ

Деморежим

Перевод Устройства в демонстрационный режим. Для входа в демонстрационный режим установите *Включено* рядом с пунктом *Деморежим*.

ЭКОНОМИЯ БАТАРЕИ

В этом разделе можно посмотреть уровень заряда батареи и сделать настройки, которые помогут сэкономить заряд батареи:

- *Заряд батареи*,
- *Светодиодная индикация* — Вы можете выключить индикацию встроенного светодиода, выбрав соответствующий пункт.

ПРИМЕЧАНИЕ Индикация не отключается на время зарядки Устройства

- *Блокировка устройства через* — установите время бездействия, через которое устройство блокируется: выключено, 5 мин, 10 мин.
- *Автовыключение через* — установите время бездействия, через которое устройство выключится: 10, 20, 30 или 60 минут.

ИНФОРМАЦИЯ ОБ УСТРОЙСТВЕ

При выборе этого пункта раздела отобразится следующая информация:

Модель устройства (модель, серийный номер, аппаратная платформа, *Wi-Fi* MAC адрес (если поддерживается *Wi-Fi*)),

Память (оперативная память, полный и свободный объем внутренней памяти и *microSD*-карты),

Программное обеспечение

- *Версия ПО* (версия ПО и дата выпуска),
- *Обновление ПО* — Устройство произведет поиск доступных обновлений в следующем порядке: на *microSD*-карте, во встроенной памяти.

Правовая информация — тут находится лицензия и информация об используемом программном обеспечении.

Обновление ПО

ВНИМАНИЕ! Обновление прошивки – ответственная операция, в ходе которой изменяется управляющая программа электронной книги. В случае неправильного выполнения управляющая программа может быть повреждена, что приведёт к потере работоспособности Устройства и потребует обращения в сервис-центр. Поэтому старайтесь выполнять процедуру обновления строго по этой инструкции.

Чтобы обновить программное обеспечение, выполните следующие действия.

1. Откройте сайт www.pocketbook-int.com. Выберите страну.
2. В верхнем меню нажмите кнопку *Поддержка*. Выберите модель Вашего Устройства.
3. Загрузите на ПК файл прошивки из раздела *Прошивки*.

4. Распакуйте содержимое архива, файл SWUPDATE.BIN, в корневую папку microSD-карты (рекомендуется) или внутренней памяти.

5. Зайдите в *Настройки > Об устройстве > Программное обеспечение > Обновление ПО* на Вашем Устройстве.

6. Следуйте инструкциям в виде картинок, появляющимся на экране Устройства: о подключении USB-кабеля к Устройству и нажатии кнопки **ОК**

ПРИМЕЧАНИЕ Если файл прошивки находится на SD-карте, то при процедуре обновления он имеет больший приоритет, чем файл, который находится в корневой папке Устройства.

Если файл прошивки уже находится во внутренней памяти Устройства или на SD-карте, Вы можете также обновить программное обеспечение при включении Устройства. В момент загрузки устройства одновременно нажмите и удерживайте кнопки **Назад** и **Вперед** до момента появления сообщения *Firmware update...*

Устройство проверяет доступные источники обновлений в следующем порядке: microSD-карта, внутренняя память Устройства.

ПРИМЕЧАНИЕ Текущую версию прошивки можно проверить в разделе *Настройки > Об устройстве > Программное обеспечение*.

Возможные ошибки и методы их устранения

Сообщение об ошибке	Возможная причина	Метод исправления
<i>No update image found</i>	На SD карте не найден файл SWUPDATE.BIN.	Попробуйте отформатировать SD карту (предварительно сохранив всю информацию на жёсткий диск) и записать файл на чистую карту. В случае повторения ошибки попробуйте выполнить обновление с другой SD карты.
<i>Update image is corrupted</i> или <i>Image is empty</i>	Файл SWUPDATE.BIN повреждён, либо на SD-карте нет свободного места.	Удалите ненужные файлы с карты и перепишите файл SWUPDATE.BIN ещё раз. Повторите загрузку прошивки с сайта www.pocketbook-int.com . В случае повторения ошибки попробуйте выполнить обновление с другой SD карты.
<i>File read error</i>	Ошибка чтения SD-карты	Попробуйте выполнить обновление с другой SD карты.
<i>Ошибка: На устройстве устанавливается другая версия прошивки.</i>	Во внутренней памяти содержится файл прошивки более старой версии.	Удалите файл старой прошивки из корневой папки внутренней памяти Устройства

Возможные неполадки и их устранение

Неполадка	Возможная причина	Устранение
Устройство не включается либо устройство включается, но загружается только заставка	Разряжен аккумулятор	Зарядите аккумулятор
Книга не открывается — появляется сообщение <i>Возможно, книга повреждена или защищена</i> либо просто ничего не происходит	Файл книги поврежден	Если книга загружена с интернет-сайта, попробуйте повторить загрузку. Если файл открывается на ПК, но не открывается на Устройстве, пересохраните книгу в другом формате (<i>TXT, DOC, PDF</i>)
Книга в формате <i>html</i> открывается, но отображается неправильно. Например, отображаются пустые страницы, часть текста отсутствует и т.п.	<i>HTML</i> -файлы содержат нетекстовые элементы (фреймы, <i>JAVA</i> -скрипты, флеш-элементы)	Сохраните страницу в формате <i>TXT</i>
Книга открывается, но вместо русских букв на экране отображаются различные символы, знаки вопроса и т.п.	Неправильная кодировка документа	В режиме чтения книги выберите пункт меню <i>Настройки</i> и измените кодировку документа

Неполадка	Возможная причина	Устранение
Устройство не реагирует на нажатие клавиш	В некоторых случаях (например, при загрузке поврежденных или слишком объемных книг) возможно зависание устройства	Принудительно закройте зависшее приложение, удерживая одновременно клавиши Назад/Вперед 1–2 секунды.
При подключении к компьютеру в окне проводника <i>Windows</i> не появляются диски устройства	Устройство находится в режиме зарядки аккумулятора	Проверьте режим работы <i>USB</i> в пункте <i>Настройки</i> главного меню. Установите режим <i>Связь с ПК</i> или <i>Спросить при подключении</i>
	Не поступает сигнал по соединительному кабелю	Проверьте, не поврежден ли <i>USB</i> -кабель и надежно ли он вставлен в разъемы. Попробуйте переключить <i>USB</i> -кабель на другой разъем компьютера
Не сохраняются закладки, настройки, текущая позиция в файле	Повреждена файловая система	Подключите устройство к ПК, затем выполните проверку дисков устройства. Для этого откройте окно <i>Мой компьютер</i> , нажмите правую клавишу мыши на выбранном диске, в меню выберите <i>Свойства > Сервис > Проверка диска</i>
	Встроенная память переполнена	Удалите ненужные файлы
Быстро разряжается аккумулятор	Функция автоматического выключения неактивна	Из главного меню откройте раздел <i>Настройка > Дата/время</i> . Для пункта <i>Автовыключение через</i> выберите время автоматического выключения

Сервисное обслуживание

Более подробную информацию касательно сервисного обслуживания в Вашей стране можно получить из следующих источников:

<i>Россия</i>	8-800-100-6990
<i>Україна</i>	0-800-304-800
<i>Казахстан</i>	8-800-333-35-13
<i>Беларусь</i>	8-820-0011-02-62
<i>საქართველო</i>	995-706-777-360
<i>Česko</i>	800-701-307
<i>Deutschland</i>	0-800-187-30-03
<i>France</i>	0805-080277
<i>Polska</i>	0-0-800-141-0112
<i>Slovensko</i>	0-800-606-676
<i>USA/Canada</i>	1-877-910-1520

www.pocketbook-int.com/support/

help@pocketbook-int.com

Сертификационная информация

Тип: Устройство для чтения электронных книг (электронная книга)

Название товара: PocketBook 614 (ПокетБук 614)

Название модели: PocketBook 614 (ПокетБук 614)

Гарантийный срок: 12 месяцев. Срок службы устройства: 24 месяца

Изготовлено: «Шэньчжэнь Итва Диджитал Апплианс Ко. Лимитед.». Адрес: 6/Ф, А1 билдинг, Лонгма Индастриал Парк, Шиянь таун, Баоан, Шэньчжэнь, Китай, КНР.

Класс защиты от влаги и пыли: IP20

Организация принимающая претензии по качеству товара у конечных Потребителей: ООО «НордСтар» (ИНН 7707735919, КПП 771401001). Фактический адрес: 127015, г. Москва, ул. Нижняя Масловка, д.5, кор.2, пом. III. Контактный телефон: 8-800-100-6990



Разработано Products (Обрий Продактс).

Собрано в КНР